

PORTES ET PORTAILS
COUPE-FEU ET ANTI-FUMÉE



ACCESSIBILITÉ À L'ÉPREUVE DU FEU

Il est possible de réduire la peur du feu et de ses conséquences catastrophiques. Les solutions coupe-feu et anti-fumée automatiques empêchent la propagation du feu et de la fumée et protègent les personnes et les locaux. Les solutions éprouvées de Gilgen Door Systems offrent un accès confortable aux bâtiments accessibles à tous, tout en garantissant un haut degré de sécurité. En cas d'incendie, les portes se ferment automatiquement et empêchent le feu de se propager pendant au moins 30 minutes.

Sommaire

Planification	Page 05
Portes coulissantes coupe-feu et anti-fumée	Page 06
Mécanisme d'entraînement pour porte battante homologué coupe-feu	Page 08
Portes coupe-feu automatiques	Page 11
Contrôles / homologations	Page 13
Votre service clients	Page 14

Confinement sûr du feu et de la fumée

La protection incendie structurelle ne peut empêcher la formation d'incendies. Les portes coupe-feu Gilgen permettent néanmoins de confiner l'incendie dans le plus petit espace possible. Les fermetures coupe-feu automatiques vous offrent le confort habituel et empêchent en cas d'incendie la propagation du feu à d'autres parties du bâtiment.



Portes coulissantes coupe-feu

Les portes coulissantes coupe-feu automatiques Gilgen offrent un franchissement confortable, presque invisible, au quotidien et une protection homologuée contre les flammes et la fumée en cas d'incendie. Selon la version, ces portes sont également des voies d'évacuation et de sauvetage homologuées.



Portes coulissantes coupe-feu et anti-fumée

Lorsqu'il s'agit d'empêcher la propagation de fumées toxiques à l'intérieur d'un bâtiment, les portes anti-fumée à fermeture automatique sont indispensables. En combinaison avec la fonction coupe-feu, ces solutions offrent également une protection efficace contre la propagation des flammes



Portes battantes coupe-feu

Gilgen Door Systems n'est pas seulement synonyme de fonctionnalité maximale, mais également de design et d'individualité. Nos portes battantes garantissent un passage fluide entre vos différentes pièces – tout en vous offrant confort, hygiène et bien sûr esthétique.



Portails coupe-feu

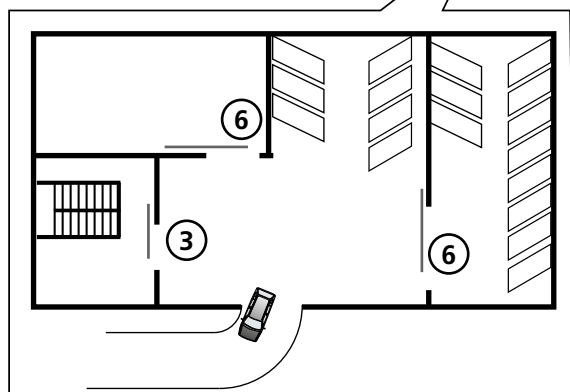
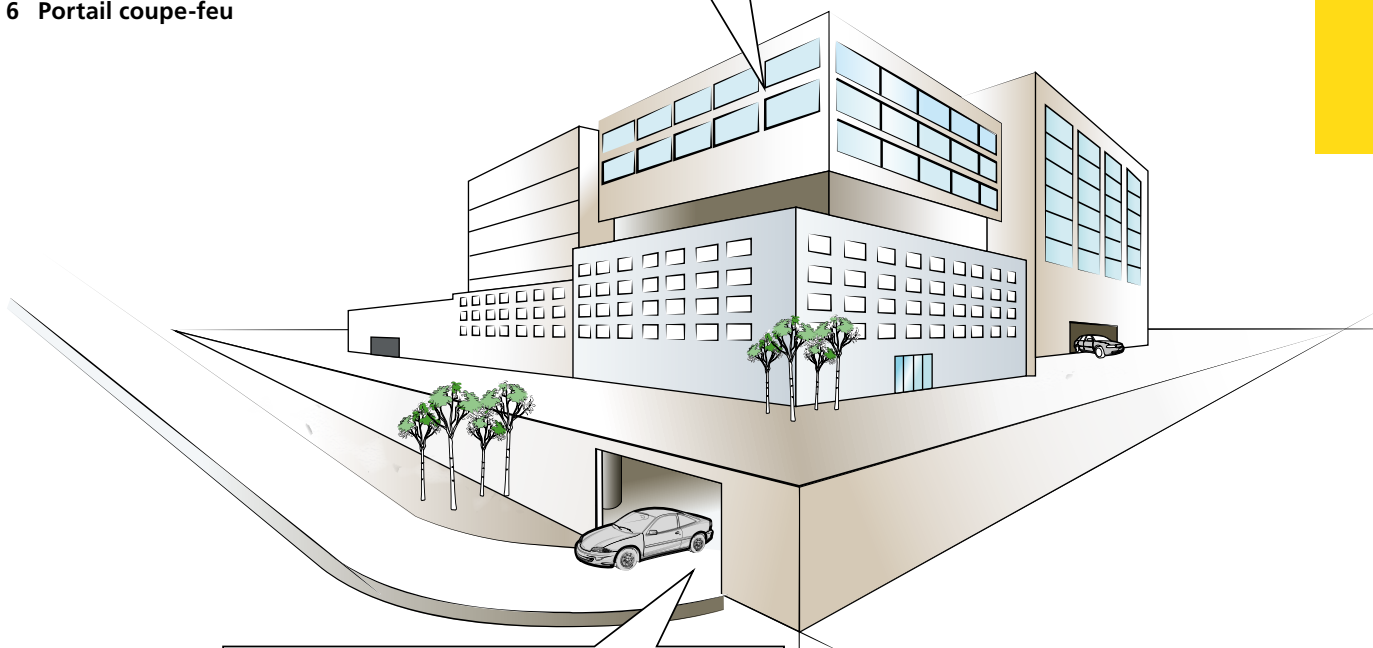
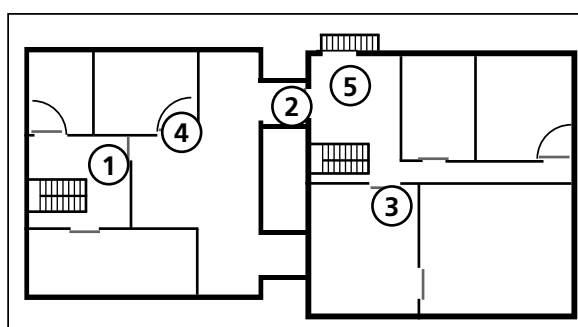
Les halls sont aussi divers que les activités qu'ils abritent, et leur sécurité nécessite un portail coupe-feu parfaitement adapté. Gilgen offre des portails adaptés à toutes les configurations, à un ou deux battants, et si nécessaire en version télescopique. En cas d'urgence, tous les portails se ferment automatiquement et le portillon intégré offre une issue de secours rapide.



LA PROTECTION INCENDIE COMMENCE PAR LA PLANIFICATION

Qu'il s'agisse d'une nouvelle construction ou d'une transformation, votre planification doit toujours prévoir des fermetures coupe-feu et des issues de secours. La protection incendie structurelle comprend l'ensemble des mesures préventives visant à prévenir et à confiner les incendies et à garantir la protection des voies d'évacuation et de sauvetage.

- 1 Porte coulissante coupe-feu
- 2 Porte coulissante coupe-feu avec Break-in / Break-out
- 3 Porte coulissante coupe-feu et anti-fumée
Porte coulissante anti-fumée
- 4 Porte battante coupe-feu
- 5 Désenfumage
- 6 Portail coupe-feu



PORTES COULISSANTES COUPE-FEU ET ANTI-FUMÉE

Une bonne porte coupe-feu coulissante automatique doit vous convaincre non seulement en cas d'incendie, mais aussi au quotidien. Les portes Gilgen répondent à cette exigence et combinent une qualité supérieure, une sécurité maximale et le respect des directives légales.

Grâce à une grande variété de fonctions supplémentaires, les possibilités d'application de nos portes sont quasiment illimitées.



Au quotidien, les portes coulissantes coupe-feu et anti-fumée automatiques offrent les avantages pratiques des portes automatiques: un passage sans contact et sans entraves.

En cas d'incendie, nos portes coulissantes coupe-feu automatiques retardent la propagation du feu. Les portes divisent vos pièces en plusieurs compartiments coupe-feu et réduisent le risque de propagation au bâtiment.

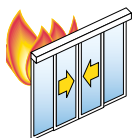
En cas de fumée, les portes coulissantes anti-fumée automatiques se ferment immédiatement et constituent une fermeture coupe-fumée fiable. Les pièces sont également divisées en plusieurs compartiments coupe-fumée qui empêchent la propagation de la fumée.



En cas d'urgence, nos portes constituent une issue de secours. En cas d'incendie, nos portes coulissantes coupe-feu automatiques avec fonction d'issue de secours peuvent être ouvertes manuellement comme une porte battante, offrant ainsi une issue de secours sûre.

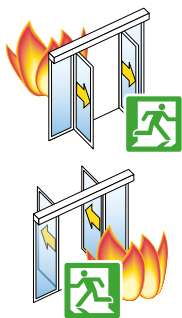
Comment fonctionne une porte coupe-feu en cas d'urgence?

Lorsqu'une alerte de fumée ou d'incendie se déclenche dans votre bâtiment, ainsi qu'en cas de panne de secteur, l'installation de porte coulissante se ferme lentement et en toute sécurité. Une fois en position fermée, les vantaux coulissants se verrouillent mécaniquement.



Porte coulissante coupe-feu

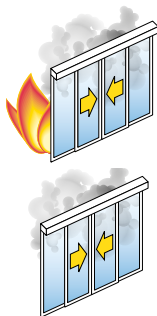
En cas d'urgence, une courte pression sur l'interrupteur manuel éclairé situé à côté de la porte coulissante suffit. Votre porte coulissante s'ouvre brièvement, puis se referme immédiatement automatiquement.



Issue de secours avec BREAK-IN / BREAK-OUT

La normalité et les processus appris sont particulièrement utiles en cas d'urgence. C'est pourquoi, en cas d'urgence, les vantaux coulissants peuvent être pivotés manuellement comme une porte battante. Votre issue de secours est alors libre. Après l'ouverture d'une issue de secours, les ferme-portes mécaniques assurent le rétablissement de la fermeture coupe-feu. Vous avez le choix: la fonction d'issue de secours peut être activée à tout moment ou déclenchée uniquement en cas d'incendie.

- Poignée de porte standard (simple ou double face)
- Poignée de porte selon EN 179
- Barre anti-panique selon EN 1125 (uniquement avec BREAK-OUT)



Porte coulissante coupe-feu / anti-fumée

Si la fermeture sur batterie est autorisée dans votre pays, vous pouvez actionner et fermer vos portes en mode d'urgence grâce à une batterie avec contrôle de la charge. Un dispositif de verrouillage SCHNETZ est également disponible pour votre installation de porte coulissante. Dans les deux cas, les portes Gilgen répondent aux normes de qualité et de sécurité les plus strictes.

Composants supplémentaires pour portes coulissantes coupe-feu automatiques

1 Détecteur de fumée individuel

2 Mécanisme d'entraînement avec composants supplémentaires

- Verrouillage du chariot de roulement
- Batterie de secours ou dispositif de fermeture Schnetz
- Commande complémentaire avec raccords pour:
 - Détecteur de fumée (max. 3 pcs)
 - Système d'alarme incendie

3 Capteur d'ouverture et de sécurité

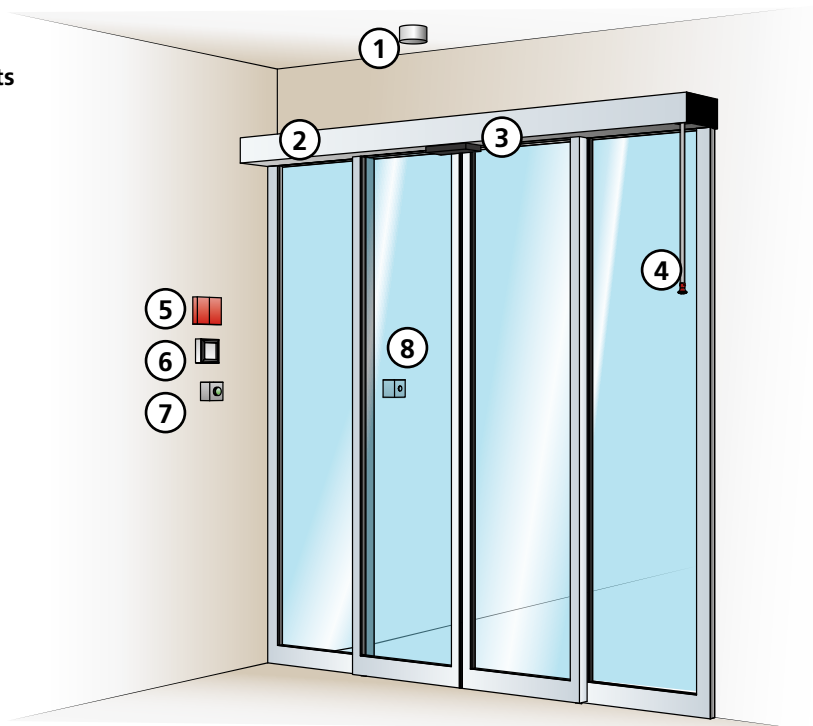
4 Déverrouillage manuel

5 Bouton de contrôle et de réinitialisation

6 Panneau de commande

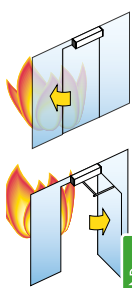
7 Bouton-poussoir

8 Interrupteur pivotant à clé



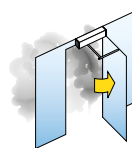
MÉCANISME D'ENTRAÎNEMENT COUPE-FEU HOMOLOGUÉ

En cas d'alerte incendie, le mécanisme d'entraînement pour porte battante ferme la porte depuis n'importe quelle position, tout en permettant l'ouverture manuelle et l'utilisation comme issue de secours de la porte verrouillée. Autres avantages: l'ouverture et la fermeture particulièrement silencieuse et une longévité optimale. Enfin, le mécanisme d'entraînement universel permet un montage facile.



La porte battante se ferme en cas d'alarme incendie

- Portes à 1 et 2 vantaux
- Avec détecteur de fumée intégré
- Fermeture par ressort en cas d'incendie ou de panne de secteur
- Voie d'évacuation et de sauvetage sûre
- Réinitialisation facile après une alerte incendie au niveau du cache latéral
- Affichage LED pour alerte incendie intégré au cache latéral
- Portes à 2 vantaux avec revêtement continu et régulateur mécanique de la séquence de fermeture intégré

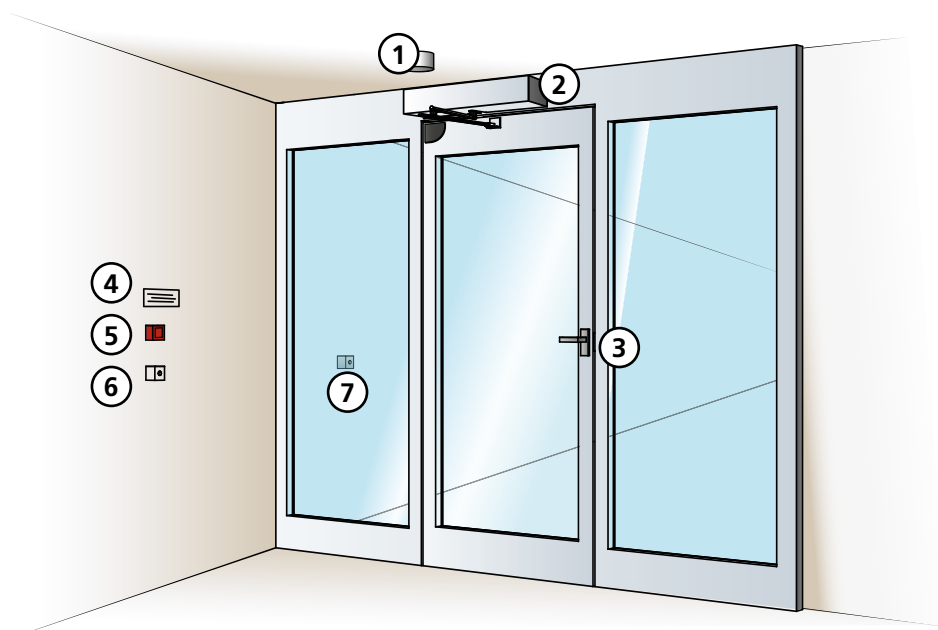


La porte battante s'ouvre pour le désenfumage

- Avec détecteur de fumée intégré
- Portes à 2 vantaux avec revêtement continu
- La fonction «inverse» s'ouvre sans courant pour le désenfumage (pour extracteurs de fumées; ne convient pas pour les portes coupe-feu)

Composants supplémentaires pour portes battantes coupe-feu automatiques

- 1 Détecteur d'incendie
- 2 Mécanisme d'entraînement
- 3 Poignée de porte électrique
- 4 Panneau porte coupe-feu
- 5 Poussoir de déclenchement manuel
- 6 Bouton-poussoir
- 7 Interrupteur pivotant à clé





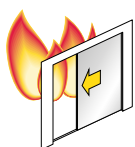
Radiologie





PORTAILS COUPE-FEU AUTOMATIQUES

En cas d'urgence, les portails coupe-feu Gilgen permettent de contenir l'incendie pendant 90 minutes. Ils permettent ainsi de résoudre de nombreux problèmes dans le cadre de l'élaboration des concepts de protection incendie – notamment grâce à leur ouverture et fermeture automatique



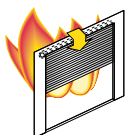
Fermeture coupe-feu fiable

- Portails coulissants coupe-feu à 1 et 2 vantaux
- Raccordement au système de détection d'incendie (système du bâtiment / détecteurs individuels)



Issue de secours avec portillon intégré

- Portillon intégré pour la circulation des personnes ou comme issue de secours sûre

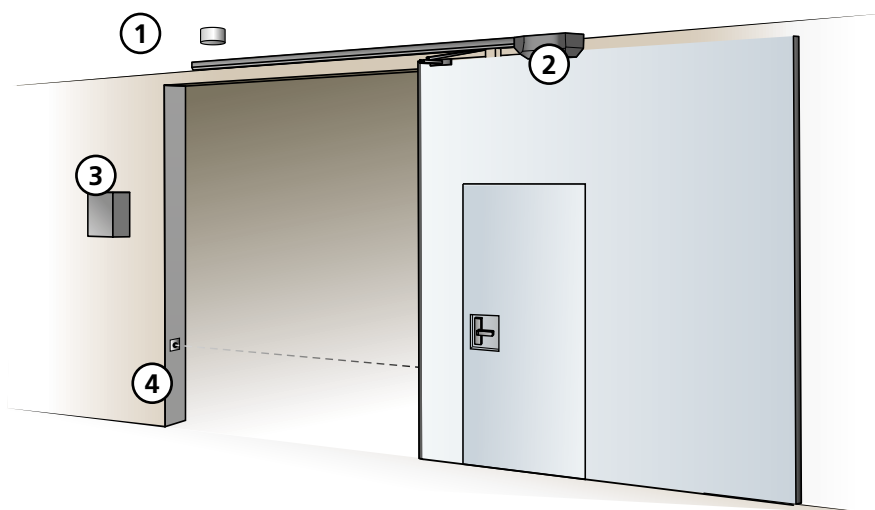


Egalement disponibles:

- Portails sectionnels coupe-feu
- Portails roulants coupe-feu
- Rideaux coupe-feu

Composants supplémentaires pour portails coulissants coupe-feu automatiques

- 1 Détecteur de fumée
- 2 Mécanisme d'entraînement
- 3 Boîte coupe-feu avec poussoir de déclenchement manuel
- 4 Barrière lumineuse de sécurité





PROTECTION COUPE-FEU CONTRÔLÉE ET HOMOLOGUÉE

Les solutions coupe-feu Gilgen sont indispensables pour assurer la sécurité et la fonctionnalité durable de votre concept de construction. Ces solutions spéciales font bénéficier vos bâtiments des technologies les plus récentes, contrôlées selon les normes en vigueur.

Contrôles et homologations

- Protection coupe-feu contrôlée selon les normes EN 1363-1 et EN 1634-1
- Sécurité des utilisateurs homologuée TÜV selon EN 16005 et DIN 18650
- Ferrures d'issue de secours selon EN 179 ou EN 1125

Respecter les exigences spécifiques des différents pays:

Porte coulissante coupe-feu	Suisse: AEAI Angleterre: bre Autriche: ibs République tchèque
Porte coulissante coupe-feu et anti-fumée	Suisse: AEAI Allemagne: Homologation DIBt
Porte coulissante anti-fumée	Certificat de construction générale AbP (ift Rosenheim)
Mécanismes d'entraînement pour portes battantes	Allemagne: Homologation DIBt France: CNPP Angleterre: Warringtonfire Hong Kong: FORTE

À VOTRE SERVICE MÊME S'IL N'Y A PAS LE FEU

Pour répondre à vos besoins, nous allons toujours au-delà des standards habituels de l'industrie, notamment en matière de service. Cela a fait de nous le leader du marché en Suisse ainsi qu'une entreprise de renommée mondiale. Laissez-vous également séduire par un partenariat avec Gilgen Door Systems, pour l'entretien de vos systèmes de portes et portails automatiques.

7x24 heures
365 jours par an
0848 80 44 90





Esprit d'entrepreneur

Unique en son genre , notre service à la clientèle est organisé de manière décentralisée, permettant un conseil à la clientèle de proximité et personnalisé. Chaque technicien assume l'ensemble des tâches de façon autonome et responsable. Parce que votre installation est aussi la nôtre.



Un vaste réseau de service

Plus de 200 professionnels du service à la clientèle vous garantissent une vraie relation client et des temps d'intervention très courts, dans toute la Suisse.



Un partenaire technique, pour vos installations

Du conseil au service : vous pouvez compter sur un interlocuteur personnel expérimenté.



Pièces de rechange

La sécurité, ainsi que la fonctionnalité de toutes vos installations sont garantis par un approvisionnement à long terme en pièces de rechange.



Notre expérience

Profitez de notre expérience, grâce à plus de 70 000 contrats de maintenance. Une inspection et un entretien réguliers permettent de préserver la valeur et d'assurer la sécurité de vos installations.



Installations Gilgen, ou de fournisseurs tiers

Nous sommes votre interlocuteur pour tout type de portail ou porte automatique .et nous engageons à traiter chaque demande avec la même rigueur suisse, qu'il s'agisse d'une petite ou d'une grande entreprise



Lifecycle Management

- **Conseil et vente**
 - ↓ A l'écoute de vos besoins
 - ↓ Élaboration de solutions sur mesure
- **Montage**
 - ↓ Coordination de tous les intervenants
 - ↓ Installation professionnelle
- **Mise en service**
 - ↓ Réglage personnalisé des fonctions
 - ↓ Remise de l'installation au client
- **Service à la clientèle**
 - ↓ Nous assurons la maintenance, la fonctionnalité et la sécurité
- **Modernisation**
 - ↓ Protection de l'investissement. Gestion du projet sous forme d'entreprise générale



Prêt à intervenir en tout temps

Nous sommes à votre disposition 24 heures sur 24, 365 jours par année.

Joignable en tout temps

Des interventions rapides et un conseil personnalisé, grâce à un vaste service à la clientèle organisé de manière décentralisée. Et ce, 7 jours sur 7, 24 heures sur 24. Parmi vos avantages :

La solution est toujours à portée d'un coup de fil ou d'un e-mail

0848 80 44 90

kundendienstCH@gilgends.com

Siège principal
Gilgen Door Systems SA
Freiburgstrasse 34
CH-3150 Schwarzenburg
Tél. +41 (0)31 734 41 11

Vertrieb Schweiz
Gilgen Door Systems SA
Untermattweg 22
CH-3027 Bern
Tél. 0848 80 44 88

Gilgen Door Systems Germany GmbH
Hauptstraße 63
DE-77815 Bühl
Tél. +49 (0)7223 80887610

Gilgen Door Systems Austria GmbH
Concorde Business Park 1 / E / 1 / 4
AT-2320 Schwechat
Tél. +43 17 06 58 66

Gilgen Door Systems France S.à.r.l.
2-12, rue du chemin des Femmes
Immeuble Odyssee - C
FR-91300 Massy
Tél. +33 1 70 84 90 45

Gilgen Door Systems UK Limited
Securiparc House, Wimsey Way,
GB-Alfreton, Derbyshire, DE55 4LS
Tél. +44 800 316 6994

Gilgen Door Systems Italy S.r.l.
Via della Fisica, 4
IT-40068 San Lazzaro di Savena (BO)
Tél. +39 051 70 49 45

Vous trouverez nos partenaires
commerciaux dans le monde entier sur
www.gilgendoorsystems.com/contact